



# United States<sup>®</sup> Census Bureau

U.S. Census Bureau  
Washington, DC 20233  
Office of the Director

Caro Residente:

O Departamento de Censo dos E.U.A está realizando uma pesquisa importantíssima, a Pesquisa de Renda e Participação em Programa (SIPP). Precisamos de sua ajuda para assegurar uma coleta de dados precisa. Dentro de poucas semanas o Representante de Área de Atuação do Departamento de Censo entrará em contato com sua residência em relação a essa pesquisa. Gostaríamos de informar que a participação de sua família nessa pesquisa é extremamente valiosa e apreciada.

Essa pesquisa produz dados que ajudam a moldar decisões de programas governamentais que afetam milhões de pessoas nos Estados Unidos. Por exemplo, os formuladores de políticas usam os resultados da pesquisa para avaliar as necessidades futuras do sistema de Previdência Social, a eficácia de programas como o Programa de Assistência Nutricional Suplementar e mudanças feitas a eles, bem como o impacto de mudanças no seguro saúde e o custo dos cuidados médicos. Para fornecer informações econômicas atuais e precisas a seus representantes eleitos e apoiar a melhoria de programas importantes que afetam pessoas de todos os níveis de renda, o Departamento de Censo precisa da sua ajuda.

A participação de sua residência é essencial para assegurar a completude e precisão dos dados desse estudo. Seu endereço foi cientificamente escolhido para representar milhares de outras residências como a sua. Não há penalidades pela recusa em responder alguma pergunta deste estudo; entretanto, cada pergunta não respondida diminui substancialmente a precisão dos resultados.

O Departamento de Censo dos E.U.A. é obrigado por lei a proteger as suas informações. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou a sua residência possam ser identificados. Nós estamos realizando esta pesquisa sob a autoridade do Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seções 141 e 182. Leis federais protegem sua privacidade e mantém suas respostas confidenciais (Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seção 9). Pela Lei Federal de Melhoria de Segurança Digital de 2015, seus dados estarão protegidos contra riscos cibernéticos através da triagem dos sistemas que transmitem seus dados.

Respostas a perguntas frequentes podem ser encontradas no verso dessa carta. Se houver mais dúvidas, acesse [www.census.gov/sipp/](http://www.census.gov/sipp/) ou entre em contato com sua agência regional em:

DIRETOR REGIONAL  
U.S. CENSUS BUREAU  
2300 W EMPIRE AVE STE 300  
BURBANK, CA 91504-3999  
Telefon: 1-800-992-3530

Obrigado por participar dessa pesquisa tão importante. Agradeço a sua ajuda.

Atenciosamente,

Steven D. Dillingham  
Diretor

## PERGUNTAS FREQUENTES

### **Por que o Departamento de Censo coleta essas informações?**

Embora nós realizemos um censo a cada dez anos, algumas informações precisam ser atualizadas mais frequentemente. Esta pesquisa fornece dados atuais sobre uma variedade de problemas importantes, tais como mudanças que pessoas experienciaram em seus empregos, cobertura do plano de saúde, despesas médias, o bem-estar de crianças e adultos, status de creche e pensão alimentícias, planejamento de aposentadoria, participação em programas governamentais e outras informações. Sua participação é essencial para garantir que os resultados dessa pesquisa sejam completos e precisos.

### **Como sei que o Departamento do Censo protegerá as minhas informações?**

O Departamento do Censo é obrigado por lei a manter suas informações confidenciais. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou sua família possam ser identificados. Pela lei, o Departamento do Censo somente pode usar as suas respostas para produzir estatísticas.

### **Como o Departamento do Censo usará as informações fornecidas?**

O Departamento do Censo combinará as informações fornecidas por você com as de outras pessoas para produzir estatísticas. Para ser eficiente, o Departamento do Censo tenta obter informações que você possa ter fornecido a outras agências caso você tenha participado de outros programas do governo. Fazemos isso porque ajuda a garantir que seus dados estejam completos bem como reduzir o número de perguntas feitas a você nesta pesquisa. A Lei da Privacidade de 1974 (5 U.S.C seção 552a) permite o compartilhamento das informações que você fornece com a equipe do Departamento do Censo para fins relacionados ao trabalho conforme identificado no System of Records Notice COMMERCE/Census-3, Demographic Survey Collection (Census Bureau Sampling Frame). As mesmas leis de confidencialidade que protegem suas respostas da pesquisa também protegem informações adicionais que coletamos. Para mais informações sobre como o Departamento do Censo combina esses dados com suas respostas à pesquisa, visite nosso site: <https://census.gov/about/whta/admin-data.html>.

### **Quanto tempo levará a pesquisa?**

Estimamos cerca de 63 minutos por pessoa para a coleta de informações. Isso inclui o tempo para revisar as instruções e concluir e analisar suas respostas. Envie comentários sobre as estimativas de tempo ou qualquer outro aspecto deste processo de coleta de dados, incluindo sugestões para reduzir esta carga, para Demo Survey Comments Project 0607-1000, U.S Census Bureau, 4600 Silver Hill Road, ADDP-8H590, Washington, DC 20233. Você também pode enviar comentários por e-mail para DEMO.PAPERWORK@census.gov; usando "Demo Survey Comments Project 0607-1000" como assunto.

A pesquisa não pode ser realizada sem um Número de Controle OMB válido. O Departamento de Gestão e Orçamento aprovou esta pesquisa e atribuiu-a o Número de Controle 0607-1000.



# United States<sup>®</sup> Census Bureau

U.S. Census Bureau  
Washington, DC 20233  
Office of the Director

Caro Residente:

O Departamento de Censo dos E.U.A está realizando uma pesquisa importantíssima, a Pesquisa de Renda e Participação em Programa (SIPP). Precisamos de sua ajuda para assegurar uma coleta de dados precisa. Dentro de poucas semanas o Representante de Área de Atuação do Departamento de Censo entrará em contato com sua residência em relação a essa pesquisa. Gostaríamos de informar que a participação de sua família nessa pesquisa é extremamente valiosa e apreciada.

Essa pesquisa produz dados que ajudam a moldar decisões de programas governamentais que afetam milhões de pessoas nos Estados Unidos. Por exemplo, os formuladores de políticas usam os resultados da pesquisa para avaliar as necessidades futuras do sistema de Previdência Social, a eficácia de programas como o Programa de Assistência Nutricional Suplementar e mudanças feitas a eles, bem como o impacto de mudanças no seguro saúde e o custo dos cuidados médicos. Para fornecer informações econômicas atuais e precisas a seus representantes eleitos e apoiar a melhoria de programas importantes que afetam pessoas de todos os níveis de renda, o Departamento de Censo precisa da sua ajuda.

A participação de sua residência é essencial para assegurar a completude e precisão dos dados desse estudo. Seu endereço foi cientificamente escolhido para representar milhares de outras residências como a sua. Não há penalidades pela recusa em responder alguma pergunta deste estudo; entretanto, cada pergunta não respondida diminui substancialmente a precisão dos resultados.

O Departamento de Censo dos E.U.A. é obrigado por lei a proteger as suas informações. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou a sua residência possam ser identificados. Nós estamos realizando esta pesquisa sob a autoridade do Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seções 141 e 182. Leis federais protegem sua privacidade e mantém suas respostas confidenciais (Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seção 9). Pela Lei Federal de Melhoria de Segurança Digital de 2015, seus dados estarão protegidos contra riscos cibernéticos através da triagem dos sistemas que transmitem seus dados.

Respostas a perguntas frequentes podem ser encontradas no verso dessa carta. Se houver mais dúvidas, acesse [www.census.gov/sipp/](http://www.census.gov/sipp/) ou entre em contato com sua agência regional em:

DIRETOR REGIONAL  
U.S. CENSUS BUREAU  
6950 W JEFFERSON AVE SUITE 250  
LAKEWOOD, CO 80235-2377  
Telefon: 1-800-852-6159

Obrigado por participar dessa pesquisa tão importante. Agradeço a sua ajuda.

Atenciosamente,

Steven D. Dillingham  
Diretor

## PERGUNTAS FREQUENTES

### **Por que o Departamento de Censo coleta essas informações?**

Embora nós realizemos um censo a cada dez anos, algumas informações precisam ser atualizadas mais frequentemente. Esta pesquisa fornece dados atuais sobre uma variedade de problemas importantes, tais como mudanças que pessoas experienciaram em seus empregos, cobertura do plano de saúde, despesas médias, o bem-estar de crianças e adultos, status de creche e pensão alimentícias, planejamento de aposentadoria, participação em programas governamentais e outras informações. Sua participação é essencial para garantir que os resultados dessa pesquisa sejam completos e precisos.

### **Como sei que o Departamento do Censo protegerá as minhas informações?**

O Departamento do Censo é obrigado por lei a manter suas informações confidenciais. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou sua família possam ser identificados. Pela lei, o Departamento do Censo somente pode usar as suas respostas para produzir estatísticas.

### **Como o Departamento do Censo usará as informações fornecidas?**

O Departamento do Censo combinará as informações fornecidas por você com as de outras pessoas para produzir estatísticas. Para ser eficiente, o Departamento do Censo tenta obter informações que você possa ter fornecido a outras agências caso você tenha participado de outros programas do governo. Fazemos isso porque ajuda a garantir que seus dados estejam completos bem como reduzir o número de perguntas feitas a você nesta pesquisa. A Lei da Privacidade de 1974 (5 U.S.C seção 552a) permite o compartilhamento das informações que você fornece com a equipe do Departamento do Censo para fins relacionados ao trabalho conforme identificado no System of Records Notice COMMERCE/Census-3, Demographic Survey Collection (Census Bureau Sampling Frame). As mesmas leis de confidencialidade que protegem suas respostas da pesquisa também protegem informações adicionais que coletamos. Para mais informações sobre como o Departamento do Censo combina esses dados com suas respostas à pesquisa, visite nosso site: <https://census.gov/about/whta/admin-data.html>.

### **Quanto tempo levará a pesquisa?**

Estimamos cerca de 63 minutos por pessoa para a coleta de informações. Isso inclui o tempo para revisar as instruções e concluir e analisar suas respostas. Envie comentários sobre as estimativas de tempo ou qualquer outro aspecto deste processo de coleta de dados, incluindo sugestões para reduzir esta carga, para Demo Survey Comments Project 0607-1000, U.S Census Bureau, 4600 Silver Hill Road, ADDP-8H590, Washington, DC 20233. Você também pode enviar comentários por e-mail para DEMO.PAPERWORK@census.gov; usando "Demo Survey Comments Project 0607-1000" como assunto.

A pesquisa não pode ser realizada sem um Número de Controle OMB válido. O Departamento de Gestão e Orçamento aprovou esta pesquisa e atribuiu-a o Número de Controle 0607-1000.



# United States<sup>®</sup> Census Bureau

U.S. Census Bureau  
Washington, DC 20233  
Office of the Director

Caro Residente:

O Departamento de Censo dos E.U.A está realizando uma pesquisa importantíssima, a Pesquisa de Renda e Participação em Programa (SIPP). Precisamos de sua ajuda para assegurar uma coleta de dados precisa. Dentro de poucas semanas o Representante de Área de Atuação do Departamento de Censo entrará em contato com sua residência em relação a essa pesquisa. Gostaríamos de informar que a participação de sua família nessa pesquisa é extremamente valiosa e apreciada.

Essa pesquisa produz dados que ajudam a moldar decisões de programas governamentais que afetam milhões de pessoas nos Estados Unidos. Por exemplo, os formuladores de políticas usam os resultados da pesquisa para avaliar as necessidades futuras do sistema de Previdência Social, a eficácia de programas como o Programa de Assistência Nutricional Suplementar e mudanças feitas a eles, bem como o impacto de mudanças no seguro saúde e o custo dos cuidados médicos. Para fornecer informações econômicas atuais e precisas a seus representantes eleitos e apoiar a melhoria de programas importantes que afetam pessoas de todos os níveis de renda, o Departamento de Censo precisa da sua ajuda.

A participação de sua residência é essencial para assegurar a completude e precisão dos dados desse estudo. Seu endereço foi cientificamente escolhido para representar milhares de outras residências como a sua. Não há penalidades pela recusa em responder alguma pergunta deste estudo; entretanto, cada pergunta não respondida diminui substancialmente a precisão dos resultados.

O Departamento de Censo dos E.U.A. é obrigado por lei a proteger as suas informações. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou a sua residência possam ser identificados. Nós estamos realizando esta pesquisa sob a autoridade do Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seções 141 e 182. Leis federais protegem sua privacidade e mantém suas respostas confidenciais (Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seção 9). Pela Lei Federal de Melhoria de Segurança Digital de 2015, seus dados estarão protegidos contra riscos cibernéticos através da triagem dos sistemas que transmitem seus dados.

Respostas a perguntas frequentes podem ser encontradas no verso dessa carta. Se houver mais dúvidas, acesse [www.census.gov/sipp/](http://www.census.gov/sipp/) ou entre em contato com sua agência regional em:

DIRETOR REGIONAL  
U.S. CENSUS BUREAU  
101 MARIETTA STREET, N.W., SUITE 3200  
ATLANTA, GA 30303-2700  
Telefon: 1-800-424-6974

Obrigado por participar dessa pesquisa tão importante. Agradeço a sua ajuda.

Atenciosamente,

Steven D. Dillingham  
Diretor

## PERGUNTAS FREQUENTES

### **Por que o Departamento de Censo coleta essas informações?**

Embora nós realizemos um censo a cada dez anos, algumas informações precisam ser atualizadas mais frequentemente. Esta pesquisa fornece dados atuais sobre uma variedade de problemas importantes, tais como mudanças que pessoas experienciaram em seus empregos, cobertura do plano de saúde, despesas médias, o bem-estar de crianças e adultos, status de creche e pensão alimentícias, planejamento de aposentadoria, participação em programas governamentais e outras informações. Sua participação é essencial para garantir que os resultados dessa pesquisa sejam completos e precisos.

### **Como sei que o Departamento do Censo protegerá as minhas informações?**

O Departamento do Censo é obrigado por lei a manter suas informações confidenciais. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou sua família possam ser identificados. Pela lei, o Departamento do Censo somente pode usar as suas respostas para produzir estatísticas.

### **Como o Departamento do Censo usará as informações fornecidas?**

O Departamento do Censo combinará as informações fornecidas por você com as de outras pessoas para produzir estatísticas. Para ser eficiente, o Departamento do Censo tenta obter informações que você possa ter fornecido a outras agências caso você tenha participado de outros programas do governo. Fazemos isso porque ajuda a garantir que seus dados estejam completos bem como reduzir o número de perguntas feitas a você nesta pesquisa. A Lei da Privacidade de 1974 (5 U.S.C seção 552a) permite o compartilhamento das informações que você fornece com a equipe do Departamento do Censo para fins relacionados ao trabalho conforme identificado no System of Records Notice COMMERCE/Census-3, Demographic Survey Collection (Census Bureau Sampling Frame). As mesmas leis de confidencialidade que protegem suas respostas da pesquisa também protegem informações adicionais que coletamos. Para mais informações sobre como o Departamento do Censo combina esses dados com suas respostas à pesquisa, visite nosso site: <https://census.gov/about/whta/admin-data.html>.

### **Quanto tempo levará a pesquisa?**

Estimamos cerca de 63 minutos por pessoa para a coleta de informações. Isso inclui o tempo para revisar as instruções e concluir e analisar suas respostas. Envie comentários sobre as estimativas de tempo ou qualquer outro aspecto deste processo de coleta de dados, incluindo sugestões para reduzir esta carga, para Demo Survey Comments Project 0607-1000, U.S Census Bureau, 4600 Silver Hill Road, ADDP-8H590, Washington, DC 20233. Você também pode enviar comentários por e-mail para DEMO.PAPERWORK@census.gov; usando "Demo Survey Comments Project 0607-1000" como assunto.

A pesquisa não pode ser realizada sem um Número de Controle OMB válido. O Departamento de Gestão e Orçamento aprovou esta pesquisa e atribuiu-a o Número de Controle 0607-1000.



# United States<sup>®</sup> Census Bureau

U.S. Census Bureau  
Washington, DC 20233  
Office of the Director

Caro Residente:

O Departamento de Censo dos E.U.A está realizando uma pesquisa importantíssima, a Pesquisa de Renda e Participação em Programa (SIPP). Precisamos de sua ajuda para assegurar uma coleta de dados precisa. Dentro de poucas semanas o Representante de Área de Atuação do Departamento de Censo entrará em contato com sua residência em relação a essa pesquisa. Gostaríamos de informar que a participação de sua família nessa pesquisa é extremamente valiosa e apreciada.

Essa pesquisa produz dados que ajudam a moldar decisões de programas governamentais que afetam milhões de pessoas nos Estados Unidos. Por exemplo, os formuladores de políticas usam os resultados da pesquisa para avaliar as necessidades futuras do sistema de Previdência Social, a eficácia de programas como o Programa de Assistência Nutricional Suplementar e mudanças feitas a eles, bem como o impacto de mudanças no seguro saúde e o custo dos cuidados médicos. Para fornecer informações econômicas atuais e precisas a seus representantes eleitos e apoiar a melhoria de programas importantes que afetam pessoas de todos os níveis de renda, o Departamento de Censo precisa da sua ajuda.

A participação de sua residência é essencial para assegurar a completude e precisão dos dados desse estudo. Seu endereço foi cientificamente escolhido para representar milhares de outras residências como a sua. Não há penalidades pela recusa em responder alguma pergunta deste estudo; entretanto, cada pergunta não respondida diminui substancialmente a precisão dos resultados.

O Departamento de Censo dos E.U.A. é obrigado por lei a proteger as suas informações. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou a sua residência possam ser identificados. Nós estamos realizando esta pesquisa sob a autoridade do Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seções 141 e 182. Leis federais protegem sua privacidade e mantém suas respostas confidenciais (Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seção 9). Pela Lei Federal de Melhoria de Segurança Digital de 2015, seus dados estarão protegidos contra riscos cibernéticos através da triagem dos sistemas que transmitem seus dados.

Respostas a perguntas frequentes podem ser encontradas no verso dessa carta. Se houver mais dúvidas, acesse [www.census.gov/sipp/](http://www.census.gov/sipp/) ou entre em contato com sua agência regional em:

DIRETOR REGIONAL  
U.S. CENSUS BUREAU  
1111 W. 22ND STREET, SUITE 400  
OAK BROOK, IL 60523-1918  
Telefon: 1-800-865-6384

Obrigado por participar dessa pesquisa tão importante. Agradeço a sua ajuda.

Atenciosamente,

Steven D. Dillingham  
Diretor

## PERGUNTAS FREQUENTES

### **Por que o Departamento de Censo coleta essas informações?**

Embora nós realizemos um censo a cada dez anos, algumas informações precisam ser atualizadas mais frequentemente. Esta pesquisa fornece dados atuais sobre uma variedade de problemas importantes, tais como mudanças que pessoas experienciaram em seus empregos, cobertura do plano de saúde, despesas médias, o bem-estar de crianças e adultos, status de creche e pensão alimentícias, planejamento de aposentadoria, participação em programas governamentais e outras informações. Sua participação é essencial para garantir que os resultados dessa pesquisa sejam completos e precisos.

### **Como sei que o Departamento do Censo protegerá as minhas informações?**

O Departamento do Censo é obrigado por lei a manter suas informações confidenciais. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou sua família possam ser identificados. Pela lei, o Departamento do Censo somente pode usar as suas respostas para produzir estatísticas.

### **Como o Departamento do Censo usará as informações fornecidas?**

O Departamento do Censo combinará as informações fornecidas por você com as de outras pessoas para produzir estatísticas. Para ser eficiente, o Departamento do Censo tenta obter informações que você possa ter fornecido a outras agências caso você tenha participado de outros programas do governo. Fazemos isso porque ajuda a garantir que seus dados estejam completos bem como reduzir o número de perguntas feitas a você nesta pesquisa. A Lei da Privacidade de 1974 (5 U.S.C seção 552a) permite o compartilhamento das informações que você fornece com a equipe do Departamento do Censo para fins relacionados ao trabalho conforme identificado no System of Records Notice COMMERCE/Census-3, Demographic Survey Collection (Census Bureau Sampling Frame). As mesmas leis de confidencialidade que protegem suas respostas da pesquisa também protegem informações adicionais que coletamos. Para mais informações sobre como o Departamento do Censo combina esses dados com suas respostas à pesquisa, visite nosso site: <https://census.gov/about/whta/admin-data.html>.

### **Quanto tempo levará a pesquisa?**

Estimamos cerca de 63 minutos por pessoa para a coleta de informações. Isso inclui o tempo para revisar as instruções e concluir e analisar suas respostas. Envie comentários sobre as estimativas de tempo ou qualquer outro aspecto deste processo de coleta de dados, incluindo sugestões para reduzir esta carga, para Demo Survey Comments Project 0607-1000, U.S Census Bureau, 4600 Silver Hill Road, ADDP-8H590, Washington, DC 20233. Você também pode enviar comentários por e-mail para DEMO.PAPERWORK@census.gov; usando "Demo Survey Comments Project 0607-1000" como assunto.

A pesquisa não pode ser realizada sem um Número de Controle OMB válido. O Departamento de Gestão e Orçamento aprovou esta pesquisa e atribuiu-a o Número de Controle 0607-1000.



# United States<sup>®</sup> Census Bureau

U.S. Census Bureau  
Washington, DC 20233  
Office of the Director

Caro Residente:

O Departamento de Censo dos E.U.A está realizando uma pesquisa importantíssima, a Pesquisa de Renda e Participação em Programa (SIPP). Precisamos de sua ajuda para assegurar uma coleta de dados precisa. Dentro de poucas semanas o Representante de Área de Atuação do Departamento de Censo entrará em contato com sua residência em relação a essa pesquisa. Gostaríamos de informar que a participação de sua família nessa pesquisa é extremamente valiosa e apreciada.

Essa pesquisa produz dados que ajudam a moldar decisões de programas governamentais que afetam milhões de pessoas nos Estados Unidos. Por exemplo, os formuladores de políticas usam os resultados da pesquisa para avaliar as necessidades futuras do sistema de Previdência Social, a eficácia de programas como o Programa de Assistência Nutricional Suplementar e mudanças feitas a eles, bem como o impacto de mudanças no seguro saúde e o custo dos cuidados médicos. Para fornecer informações econômicas atuais e precisas a seus representantes eleitos e apoiar a melhoria de programas importantes que afetam pessoas de todos os níveis de renda, o Departamento de Censo precisa da sua ajuda.

A participação de sua residência é essencial para assegurar a completude e precisão dos dados desse estudo. Seu endereço foi cientificamente escolhido para representar milhares de outras residências como a sua. Não há penalidades pela recusa em responder alguma pergunta deste estudo; entretanto, cada pergunta não respondida diminui substancialmente a precisão dos resultados.

O Departamento de Censo dos E.U.A. é obrigado por lei a proteger as suas informações. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou a sua residência possam ser identificados. Nós estamos realizando esta pesquisa sob a autoridade do Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seções 141 e 182. Leis federais protegem sua privacidade e mantém suas respostas confidenciais (Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seção 9). Pela Lei Federal de Melhoria de Segurança Digital de 2015, seus dados estarão protegidos contra riscos cibernéticos através da triagem dos sistemas que transmitem seus dados.

Respostas a perguntas frequentes podem ser encontradas no verso dessa carta. Se houver mais dúvidas, acesse [www.census.gov/sipp/](http://www.census.gov/sipp/) ou entre em contato com sua agência regional em:

DIRETOR REGIONAL  
U.S. CENSUS BUREAU  
32 OLD SLIP, 9TH FLOOR  
NEW YORK, NY 10005-0114  
Telefon: 1-800-991-2520

Obrigado por participar dessa pesquisa tão importante. Agradeço a sua ajuda.

Atenciosamente,

Steven D. Dillingham  
Diretor

## PERGUNTAS FREQUENTES

### **Por que o Departamento de Censo coleta essas informações?**

Embora nós realizemos um censo a cada dez anos, algumas informações precisam ser atualizadas mais frequentemente. Esta pesquisa fornece dados atuais sobre uma variedade de problemas importantes, tais como mudanças que pessoas experienciaram em seus empregos, cobertura do plano de saúde, despesas médias, o bem-estar de crianças e adultos, status de creche e pensão alimentícias, planejamento de aposentadoria, participação em programas governamentais e outras informações. Sua participação é essencial para garantir que os resultados dessa pesquisa sejam completos e precisos.

### **Como sei que o Departamento do Censo protegerá as minhas informações?**

O Departamento do Censo é obrigado por lei a manter suas informações confidenciais. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou sua família possam ser identificados. Pela lei, o Departamento do Censo somente pode usar as suas respostas para produzir estatísticas.

### **Como o Departamento do Censo usará as informações fornecidas?**

O Departamento do Censo combinará as informações fornecidas por você com as de outras pessoas para produzir estatísticas. Para ser eficiente, o Departamento do Censo tenta obter informações que você possa ter fornecido a outras agências caso você tenha participado de outros programas do governo. Fazemos isso porque ajuda a garantir que seus dados estejam completos bem como reduzir o número de perguntas feitas a você nesta pesquisa. A Lei da Privacidade de 1974 (5 U.S.C seção 552a) permite o compartilhamento das informações que você fornece com a equipe do Departamento do Censo para fins relacionados ao trabalho conforme identificado no System of Records Notice COMMERCE/Census-3, Demographic Survey Collection (Census Bureau Sampling Frame). As mesmas leis de confidencialidade que protegem suas respostas da pesquisa também protegem informações adicionais que coletamos. Para mais informações sobre como o Departamento do Censo combina esses dados com suas respostas à pesquisa, visite nosso site: <https://census.gov/about/whta/admin-data.html>.

### **Quanto tempo levará a pesquisa?**

Estimamos cerca de 63 minutos por pessoa para a coleta de informações. Isso inclui o tempo para revisar as instruções e concluir e analisar suas respostas. Envie comentários sobre as estimativas de tempo ou qualquer outro aspecto deste processo de coleta de dados, incluindo sugestões para reduzir esta carga, para Demo Survey Comments Project 0607-1000, U.S Census Bureau, 4600 Silver Hill Road, ADDP-8H590, Washington, DC 20233. Você também pode enviar comentários por e-mail para DEMO.PAPERWORK@census.gov; usando "Demo Survey Comments Project 0607-1000" como assunto.

A pesquisa não pode ser realizada sem um Número de Controle OMB válido. O Departamento de Gestão e Orçamento aprovou esta pesquisa e atribuiu-a o Número de Controle 0607-1000.



# United States<sup>®</sup> Census Bureau

U.S. Census Bureau  
Washington, DC 20233  
Office of the Director

Caro Residente:

O Departamento de Censo dos E.U.A está realizando uma pesquisa importantíssima, a Pesquisa de Renda e Participação em Programa (SIPP). Precisamos de sua ajuda para assegurar uma coleta de dados precisa. Dentro de poucas semanas o Representante de Área de Atuação do Departamento de Censo entrará em contato com sua residência em relação a essa pesquisa. Gostaríamos de informar que a participação de sua família nessa pesquisa é extremamente valiosa e apreciada.

Essa pesquisa produz dados que ajudam a moldar decisões de programas governamentais que afetam milhões de pessoas nos Estados Unidos. Por exemplo, os formuladores de políticas usam os resultados da pesquisa para avaliar as necessidades futuras do sistema de Previdência Social, a eficácia de programas como o Programa de Assistência Nutricional Suplementar e mudanças feitas a eles, bem como o impacto de mudanças no seguro saúde e o custo dos cuidados médicos. Para fornecer informações econômicas atuais e precisas a seus representantes eleitos e apoiar a melhoria de programas importantes que afetam pessoas de todos os níveis de renda, o Departamento de Censo precisa da sua ajuda.

A participação de sua residência é essencial para assegurar a completude e precisão dos dados desse estudo. Seu endereço foi cientificamente escolhido para representar milhares de outras residências como a sua. Não há penalidades pela recusa em responder alguma pergunta deste estudo; entretanto, cada pergunta não respondida diminui substancialmente a precisão dos resultados.

O Departamento de Censo dos E.U.A. é obrigado por lei a proteger as suas informações. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou a sua residência possam ser identificados. Nós estamos realizando esta pesquisa sob a autoridade do Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seções 141 e 182. Leis federais protegem sua privacidade e mantém suas respostas confidenciais (Título 13, Código dos Estados Unidos da América, Seção 9). Pela Lei Federal de Melhoria de Segurança Digital de 2015, seus dados estarão protegidos contra riscos cibernéticos através da triagem dos sistemas que transmitem seus dados.

Respostas a perguntas frequentes podem ser encontradas no verso dessa carta. Se houver mais dúvidas, acesse [www.census.gov/sipp/](http://www.census.gov/sipp/) ou entre em contato com sua agência regional em:

DIRETOR REGIONAL  
U.S. CENSUS BUREAU  
100 S. INDEPENDENCE MALL W., SUITE 410,  
PHILADELPHIA, PA 19106-2320  
Telefon: 1-800-262-4236

Obrigado por participar dessa pesquisa tão importante. Agradeço a sua ajuda.

Atenciosamente,

  
Steven D. Dillingham  
Diretor

## PERGUNTAS FREQUENTES

### **Por que o Departamento de Censo coleta essas informações?**

Embora nós realizemos um censo a cada dez anos, algumas informações precisam ser atualizadas mais frequentemente. Esta pesquisa fornece dados atuais sobre uma variedade de problemas importantes, tais como mudanças que pessoas experienciaram em seus empregos, cobertura do plano de saúde, despesas médias, o bem-estar de crianças e adultos, status de creche e pensão alimentícias, planejamento de aposentadoria, participação em programas governamentais e outras informações. Sua participação é essencial para garantir que os resultados dessa pesquisa sejam completos e precisos.

### **Como sei que o Departamento do Censo protegerá as minhas informações?**

O Departamento do Censo é obrigado por lei a manter suas informações confidenciais. O Departamento do Censo não tem permissão para divulgar suas respostas publicamente de forma que você ou sua família possam ser identificados. Pela lei, o Departamento do Censo somente pode usar as suas respostas para produzir estatísticas.

### **Como o Departamento do Censo usará as informações fornecidas?**

O Departamento do Censo combinará as informações fornecidas por você com as de outras pessoas para produzir estatísticas. Para ser eficiente, o Departamento do Censo tenta obter informações que você possa ter fornecido a outras agências caso você tenha participado de outros programas do governo. Fazemos isso porque ajuda a garantir que seus dados estejam completos bem como reduzir o número de perguntas feitas a você nesta pesquisa. A Lei da Privacidade de 1974 (5 U.S.C seção 552a) permite o compartilhamento das informações que você fornece com a equipe do Departamento do Censo para fins relacionados ao trabalho conforme identificado no System of Records Notice COMMERCE/Census-3, Demographic Survey Collection (Census Bureau Sampling Frame). As mesmas leis de confidencialidade que protegem suas respostas da pesquisa também protegem informações adicionais que coletamos. Para mais informações sobre como o Departamento do Censo combina esses dados com suas respostas à pesquisa, visite nosso site: <https://census.gov/about/whta/admin-data.html>.

### **Quanto tempo levará a pesquisa?**

Estimamos cerca de 63 minutos por pessoa para a coleta de informações. Isso inclui o tempo para revisar as instruções e concluir e analisar suas respostas. Envie comentários sobre as estimativas de tempo ou qualquer outro aspecto deste processo de coleta de dados, incluindo sugestões para reduzir esta carga, para Demo Survey Comments Project 0607-1000, U.S Census Bureau, 4600 Silver Hill Road, ADDP-8H590, Washington, DC 20233. Você também pode enviar comentários por e-mail para DEMO.PAPERWORK@census.gov; usando "Demo Survey Comments Project 0607-1000" como assunto.

A pesquisa não pode ser realizada sem um Número de Controle OMB válido. O Departamento de Gestão e Orçamento aprovou esta pesquisa e atribuiu-a o Número de Controle 0607-1000.